



DVR-Nr.: 0059749

GEMEINDEZEITUNG HOFKIRCHEN

P.b.b.
Erscheinungsort und Verlagspostamt:
4492 Hofkirchen im Traunkreis

04|2016-Apr

www.hofkirchen.info
gemeinde@hofkirchen-traunkreis.ooe.gv.at

Altstoffsammelplatz am SU Parkplatz

Baustellenbedingt wurde der Altstoffsammelplatz zum Parkplatz der Sportunion verlegt. Seite 2.

D'Musi kummt

Bereits am Samstag, 23. April 2016 beginnt die Maiausfahrt des Musikvereines Hofkirchen. Seite 4.

Aus dem Inhalt:

Bilderreise durch Rumänien	2
Der Bürgermeister am Wort	3
Maiausfahrt des Musikvereins	4
Sommerheuriger 2016 - Weinbauer	5
Die Sportunion lädt ein...	6
Kakaoverkostung der 4. Klasse	7
Die ARGE Wildbret bietet an...	8
Maibaumaufstellen der FF	9
Tipps & Termine	10
Eröffnungsfeier Sektion Tennis	11
Zivilschutztipp - Sicher Garteln	12

Foto: Buchi



Amtliche Mitteilungen
der Gemeinde Hofkirchen

Eigentümer, Herausgeber und Verleger:
Gemeindeamt Hofkirchen im Traunkreis
Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Thomas Berger

Redaktionsschluss für die Mai-Ausgabe: **06.05.2016**

Artikel werden nur in doc. oder pdf. und Fotos mit mind. 300 dpi angenommen.

Bilderreise durch Rumänien:

Am 31. März 2016 besuchten ca. 170 Personen den Bildervortrag „Rumänien“, eine Bilderreise von Josef Buchberger und dem Verein „Helfen um zu lernen“ im Gemeindezentrum Hofkirchen.

Ihnen allen ein herzliches Danke für Ihr Interesse und Ihre Spenden. Dank Ihres Besuches kamen € 985,00 an Spenden für das Kinderheim „Haus der Sonne“ zusammen.

Ein ganz besonderer Dank geht Herrn Josef Buchberger für seinen außergewöhnlichen Bildervortrag, der uns Rumänien in all seiner Schönheit, seiner Menschlichkeit, aber auch seiner Armut zeigte.

Danke Buchi!

Bedanken möchte ich mich auch für die Unterstützung bei Frau Rosmarie Luckeneder, Vorsitzende des Kulturausschusses und Herrn Bürgermeister Thomas Berger.

Freddy Moser

Obmann

Verein Helfen um zu lernen

Altstoffsammelplatz am Sportplatz

Aufgrund der Umbauarbeiten des Gemeindezentrums wurde der Altstoffsammelplatz vorübergehend verlegt. Die neue Abgabestelle für Altglas, Bauschutt und Eisen ist nun am Parkplatz der Sportplatzanlage.

Nähere Informationen, was in

welchen Container entsorgt wird, können sie den aktuellen Mülltipps auf unserer Homepage unter www.hofkirchen.info entnehmen.



Gemma Geld holen: Unter diesem Motto waren der Bürgermeister Thomas Berger, die Vizebürgermeisterin Isolde Resch, Gemeindevorstand Mario Schachner und Gemeinderat Andreas Sammer bei Landesrat Mag. Günther Steinkellner. Bei einem sehr guten Gesprächsklima konnten unter anderem auch Förderungen für Verkehrssicherheitsmaßnahmen lukriert werden. Es soll die Verkehrssicherheit beim Kirchenplatz bzw. am südlichen Ortseingang (von Losensteinleiten kommend) verbessert werden.

Achtung Änderung der Anmeldefrist - 28.04.16

**Fahrt zu den Passionsspielen in St. Margarethen
Samstag, 16. Juli 2016**



Anmeldung und Bezahlung bei
Hermann Saleschak
Tel. (072 51) 64 87 oder 0664 7397 8189
Mail: h.saleschak@aon.at
Anmeldeschluss (wenn die Fahrt nicht
früher ausgebucht ist): 28.04.16

Achtung Änderung der Anmeldefrist - 28.04.16

Bürgermeister Thomas Berger Beginn der Baustellen!

Liebe Hofkirchnerinnen und Hofkirchner!

Jetzt im Frühjahr ist in Hofkirchen die **Zeit der Baustellen**. Die schon lang besprochene Teil-Sanierung des Gemeindezentrums bzw. die Errichtung des neuen Feuerwehrhauses wurden bereits begonnen (siehe dazu das Foto auf der letzten Seite). Dazu kommt in einigen Wochen noch die Errichtung einer Abfallsammelstelle. Es wird in nächster Zeit viel Lärm und auch öfters zu Parkschwierigkeiten im Ortskern kommen. Da darf ich Sie bereits jetzt schon um Verständnis bitten.

Die Bauarbeiten für die **Gehsteigverlängerung im Aigner Kreuz** werden demnächst abgeschlossen.

Es sollen auch einige andere **Gefahrenquellen** wie etwa die Gehsteigsituation im Bereich des Kirchenplatzes (beim Haus Dorfplatz 8) entschärft werden.

Dazu gab es eine Vorsprache beim zuständigen Landesrat Mag. Steinkellner, welcher uns finanzielle Landeszuschüsse auch im Rahmen des Fördertopfes für Verkehrssicherheit zugesagt hat. Danke dafür der Vizebürgermeisterin Isolde Resch, dem Gemeindevorstand Mario Schachner sowie dem Gemeinderat Andreas Sammer, die sich für die Vorsprache beim Büro Steinkellner die Zeit mit mir genommen haben.

In die Causa „Areal der verstorbenen Frau Maria Arbeitshuber“ kommt jetzt Bewegung. Da ich der Meinung bin, dass es für die Gemeinde sehr nachhaltig wäre, einen Teil dieser Liegenschaft zu erwerben, habe ich in der letzten Gemeinderatssitzung einen Kauf des vorderen Areals – ich nenne es **Wohn- und Geschäftshaus** (1.202 m² Grundstücksgröße) – zur Dis-

kussion gebracht. Der Gemeinderat hat mir einstimmig den Auftrag erteilt, einen Kauf weiterzuverfolgen.

Prompt wurde der Gemeinde mit einer Summe von € 130.000.- der Zuschlag erteilt. Das von mir abgegebene Angebot gilt natürlich nur vorbehaltlich der Zustimmung des Gemeinderates.

Der Kauf soll daher am 28. April 2016 in der Sitzung des Gemeinderates beschlossen werden. Für die Hallen hat Herr Christian Stadler den Zuschlag erhalten.

Zu diesem Kauf möchte ich offen sagen, dass es nicht meine Absicht ist, den halben Ortskern aufzukaufen. Wir haben aber gerade in der jetzigen Zeit viele Vorteile mit dem Erwerb dieses Grundstückes samt den Gebäuden. Zum einen brauchen wir in der Umbauphase des Gemeindezentrums sehr viel Lagerplatz, und müssten uns daher teilweise anderswo einmieten.

Zum anderen kann in der 3. Baustufe (Umbau der Amtsräume) in 4 bis 6 Jahren das Gemeindeamt provisorisch in diese Räumlichkeiten übersiedeln, und es entfällt auch hier die Miete.

Für einen Kauf spricht auch noch die zukünftige Ortskernentwicklung. Die Gemeinde kann bestimmen, was zukünftig dort passieren soll.

Ich wurde diesbezüglich bereits von einigen Vereinsvertreter angesprochen, ob das Areal zukünftig auch als Lager für diverse Vereinssachen gesehen werden kann.

Dazu möchte ich - falls der Gemeinderat dem Kauf zustimmt - mitteilen, dass dies nicht der Fall sein wird. Öfters schon wurde ich gefragt, warum die Gemeinde nicht gleich das ganze Areal erworben hat. Nun dies ist sehr leicht mit der



Bgm. Thomas Berger

fehlenden Finanzierbarkeit zu beantworten.

Vielen Bürgerinnen und Bürgern fällt der **Schilderwald im Ort** eigentlich gar nicht mehr auf. Viele Wegweiser bzw. Hinweisschilder wurden in den letzten Jahrzehnten konzeptlos aufgestellt. Der Infrastrukturausschuss wird sich in nächster Zeit bemühen, ein Leitsystem zu erstellen.

Ich darf Sie im Namen meiner Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Hofkirchen noch herzlich zum traditionellen **Maibaumaufstellen** einladen, welches dieses Jahr beim Sportplatz stattfinden wird.

Zu guter Letzt möchte ich Sie noch bitten, bei der **Wahl des Bundespräsidenten** am 24. April 2016 von Ihrem Wahlrecht Gebrauch zu machen. Das Wahllokal ist dieses Mal in der Volksschule.

Eine schöne Frühlingszeit wünscht Ihnen und Euch

Euer Thomas

D'Musi kummt!

MUSIK
VEREIN
HOFKIRCHEN
im Traunkreis



Maiausfahrt des Musikvereines Hofkirchen

Wir kommen zu Ihnen am:

Samstag, 23. April ab 13 Uhr

Jägerfeld - Berghuber Siedlung - Aigner Kreuz - Krottental

Sonntag, 24. April ab 10 Uhr

Grünes Dorf - Weberweg - Steinberg - Rappersdorf - Distelberg - Winkling - Hartlau - Timniksiedlung - Lanzenberg

Sonntag, 1. Mai ab 7 Uhr

Ortskern - Mayrfeld - Hochweg
ab 11 Uhr am Frühschoppen beim Maibaumfest der FF-Hofkirchen

Bauberatung

Die nächste Bauberatung (Bauverhandlung) findet am Freitag, **20. Mai 2016** statt.

Aufgrund der zeitlichen Beschränkung ist eine Bauberatung/Bauverhandlung nur nach **Voranmeldung** bei Bürgermeister Thomas Berger (07225/7272-21) möglich!

Elternberatung:

Es wird eine kostenlose und vertrauliche Eltern- und Mutterberatung in Niederneukirchen (alte VS) angeboten!

Nächster Termin ist am Mi., **27. April 2016** von 14.00 bis 16.00 Uhr

Infos unter:

0732/6941466603 oder
0664/60072/66603 sowie
claudia.barth@ooe.gv.at

Herzlichen Dank!

Allen Konzertbesuchern/innen des Orgelkonzerts von Florian Birklbauer ein herzliches Danke fürs Zuhören, für den Beifall, für die netten Worte und für die Spenden.

In 90 Minuten boten Florian Birklbauer an der Orgel und Isaac Knapp an der Trompete ein Hörvergnügen für Jung und Alt.

Die Freude über den Erfolg war an ihren Gesichtern abzulesen.



Liebe Bewohner von Hofkirchen!

Mein Name ist Bianca Felbermayr, ich bin 24 Jahre alt und gründe Anfang Mai mein eigenes Unternehmen mit mobiler Fußpflege.

Da ich meinen Kunden einen gewissen Service bieten möchte, um Ihren Alltag zu erleichtern, habe ich mich dazu entschlossen meine Dienstleistung mobil anzubieten.

Terminvereinbarungen sind ab sofort möglich.

Ich würde mich sehr über Ihren Anruf freuen.

Liebe Grüße

Bianca Felbermayr
0699/15022625



BRENNHOLZVERKAUF



Geprüfte Qualität
aus Österreich

Fam. ESSL
In der Strass 1

07225/7246 0676/49 89 433

Alle Längen, trocken, sortenrein,
auch Kleinstmengen möglich.

Auf Wunsch Zustellung ab 1 Rm

Ofenholz vom Nahversorger aus heimischen Wäldern

Sommerheuriger
AB 2. MAI 2016
MONTAG - DONNERSTAG AB 16.00

EINLADUNG
Heuriger 2016
Mai - Oktober
Mo - Di - Mi - Do — ab 16.00 Uhr

Tel. 0664 130 35 39
A - 4492 Hofkirchen - Distelberg 2
office@pension-linz.at — www.pension-linz.at



Zugestellt durch Österreichische Post

EUROPAMEISTERSCHAFT
EURO2016
FRANCE

Public Viewing

Samstag, 18. Juni, 18 und 21 Uhr
organisiert vom Organisationsteam der SU Hofkirchen

Samstag, 25. Juni, 18 und 21 Uhr
zuvor findet das Fußballjuxturnier 2016 statt

Samstag, 2. Juli, 18 und 21 Uhr
zuvor findet das Tischtennisturnier 2016 statt

Sonntag, 10. Juli, 21 Uhr

Finalspiel

**Bierinsel, Grillgerichte
Eintritt frei!**

**in der Stockhalle
der Sportunion Hofkirchen**



Die aktuellen Wasserbefunde vom März 2016 befinden sich auf unserer Homepage www.hofkirchen.info!



ZIVILDIENER

gesucht - für die Flüchtlingshilfe St. Florian.

Bei Interesse melden Sie sich bitte bei der Caritas der Diözese Linz, Flüchtlingshilfe St. Florian, Frau Lisa Steinkogler, Tel. **0676/87762323** oder per E-Mail an lisa.steinkogler@caritas-linz.at.

NEUBAU! WOHNHAUSANLAGE

bezahlte Anzeige!

St. Marien, Rhemastraße: Eigentumswohnungen in unterschiedlichen Größen

**BEREITS 80% DER WOHNUNGEN VERKAUFT,
wenige 4Raum-Wohnungen in EG und DG verfügbar!**



- Schlüsselfertig, qualitativ hochwertige Ausstattung, Niedrigstenergiebauweise
- Ruhige Lage im Grünen
- Großzügige Penthouse-Wohnungen verfügbar!

- Inkl. Kellerraum und Abstellplätze bzw. Carport für 2 PKWs je Wohnung
- Monatliche Rückzahlung ab € 349,-
- Fertigstellung ab Jänner 2017

Haus 1: 'GEE 0,72; HWB 35 kWh/m²a

Ihr persönlicher Beratungstermin:
Johann Simader 0664 / 350 23 15

SIMADER
IMMOBILIEN

Kann ich noch eine Tasse haben?: Verkostung von fairem Kakao für die 4. Klassen

Woher kommt der Kakao? Wie wird aus der Kakaobohne Schokolade? In welchen Ländern wächst der Kakaobaum? –

Damit beschäftigen sich die vierten Klassen im Rahmen eines Workshops des Vereins Südwind.

Die Unterstützung durch Gemeinde, Elternverein und Pfarre ermöglichte auch dieses Mal den Workshop.



Am nächsten Tag waren die Kinder der vierten Klassen dann zu einer Kakaoverkostung in den Pfarrsaal eingeladen. Sie erzählten den Gastgeberinnen einiges über den fairen Handel und ließen sich den fairen Kakao schmecken.

Viele Kinder fragten nach einer zweiten Tasse dieses leckeren Getränks. Auch Bürgermeister Thomas Berger überzeugte sich von der Qualität des Kakaos.

Danach suchten die Kinder im Geschäft den Standort des fairen Kakaos. Wer den Kakao gefunden hatte, bekam ein faires Schokoosterei.

Danke den Kindern, ihren Lehrkräften und allen UnterstützerInnen und Helferinnen!

Maria Birklbauer; Fotos: R. Machreich

Sachkunde- ausweis für Pflanzenschutz

Es wird darauf hingewiesen, dass alle Personen, die ab dem 26. November 2013 Pflanzenschutzmittel beruflich bzw. in der Land- und Forstwirtschaft verwenden (oder auch nur lagern wollen) einen Sachkundenausweis beantragen müssen.

Die Anträge dazu liegen auf der jeweiligen Bezirksbauernkammer bzw. bei der Oö. Landwirtschaftskammer auf (abrufbar auch unter der Homepage www.lk-ooe.at)

Auskünfte zu diesem Thema gibt Ihnen der Kundenservice der Oö. Landwirtschaftskammer - Tel.: 050/6902-1000



WANNE RAUS – DUSCHE REIN

vorher



nachher



viterma Lizenzpartner Klaus Gföhler und sein Team beraten Sie gerne bei Ihnen zu Hause.



24^h BadRenovierung
fugenlos • barrierefrei • rutschfest

bezahlte Anzeige!



Schnelligkeit
In 24 Stunden zu Ihrem neuen Badezimmer

Fixpreisgarantie
Top-Qualität zum vereinbarten Preis

Beratung
Persönliche Fachberatung direkt bei Ihnen zu Hause

Barrierefreiheit
Keine Stolperfallen oder lästigen Übergänge mehr

Rutschfestigkeit
Auch mit nassen Füßen einen sicheren Stand haben

Staubschutzkonzept
Wenig Schmutz und Lärm während des Umbaus

**JETZT
KOSTENLOSEN
BERATUNGSTERMIN
VEREINBAREN!**

viterma Lizenzpartner Klaus Gföhler
Beratungscenter: Jägerweg 4 | 4600 Thalheim bei Wels | Mo bis Fr 8–12 und 13–17 Uhr
Jetzt anrufen unter Tel 0800 20 22 19 (gebührenfrei) oder direkt 07242 20 63 10
viterma.wels@viterma.com | www.viterma.com

LINZ LAND

wildbret

JAGDGESELLSCHAFT HOFKIRCHEN IM TRAILBIEREIS

JCH

WILD ERNÄHRUNGSVERHÄLTNISSE

www.jagd-hofkirchen.at

Die Jagdgesellschaft Hofkirchen bietet ab Mai wieder
einheimisches Rehwild an- ideal auch zum Grillen




Ob **Rehshlegel, Rehrücken oder Rehragout, ...**,
alle Produkte sind küchenfertig zerteilt und vakuumverpackt
Ihre Bestellung richten Sie bitte rechtzeitig an:

Mag. Josef Nöbauer, 0664 5804576, j-noebauer@aon.at
Ing. Christoph Ömer, 0660 7373544, christophoemer@gmail.com

Rehbratwürstel gibt es am Samstag, 25. Juni ab 9:00 im GH Weinbauer,
bitte vormerken!

www.jagd-hofkirchen.at

FREIWILLIGE FEUERWEHR HOFKIRCHEN **MAIBAUMAUFSTELLEN**

SONNTAG, 01. MAI 2016

AUF DER SPORTANLAGE

**BEI SCHÖNWETTER
BEIM GEMEINDEZENTRUM**

FRÜHSCHOPPEN AB 10 UHR

**SHOWEINLAGE-SCHUHPLATTEN
UNSERER KIDS**

**FÜR'S LEIBLICHE WOHL IST
VOM 01.-03. MAI GESORGT**

MAIBAUMSCHÄTZSPIEL

**KOTELETT VOM
HOLZKOHLENGRILL
BRATWÜRSTL
FORELLENFILETS
BIERINSEL**



**AUF IHR KOMMEN FREUT SICH DIE FEUERWEHR HOFKIRCHEN
DER REINERLÖS DIENT DEM ANKAUF VON FEUERWEHRGERÄTEN!**

Hausärztlicher Notdienst Linz-Land - März 2016

Visitendienst: 0.00 bis 24.00 - Erreichbarkeit Rotes Kreuz 0732/141

Ordinationsdienst: 9.00 bis 12.00 und 17.30 bis 18.30 (keine Anmeldung erforderlich !!)

01.	Dr. Rodemund Dieter Dr. Grund Gudrun Dr. Eichner/Dr. Sonne OEG	Wimmerstraße 3 Schulstraße 12 Stiegengasse 12	4501 Neuhofen 4073 Wilhering 4470 Enns	07227/4340 07226/2635 07223/84391
05.	Dr. Rensch Gerhard Dr. Höller Roland Dr. Winkler Katharina	Schärfstraße 24 Oftringerstraße 1 Sportplatzstraße 33	4053 Haid 4064 Oftring 4470 Enns	07229/80049 072221/63426 07223/82110
07.	Dr. Suda Andreas Kamillo MR Dr. Oberroithmair H. Dr. Auzinger Raimund	Kremstalstraße 12 Im Kornfeld 8 Kirchenplatz 16	4501 Neuhofen 4073 Wilhering 4407 Dietach	07227/4795 07221/88816 07252/38840
08.	Dr. Hauser-Seidl Agnes Dr. Kicin Jasim Dr. Baumgartner Johannes	Florianerstraße 1 Welserstraße 39 Linzer Straße 15	4502 St. Marien 4060 Leonding 4490 St. Florian	07227/8118 0732/678911 07224/8668
14.	Dr. Balleitner Michael Dr. Gollmann Gerald Dr. Bichler Christina	Beethovengasse 6 Mayrhansenstr. 17 Olivenweg 12	4053 Haid 4060 Leonding 4481 Asten	07229/80650 0732/671001 07224/66120
15.	Dr. Eckerstorfer Peter Dr. Schwanninger Martin Dr. Dobretzberger Stefan	Sartrestraße 11 Kranholzstraße 3 Thannstraße 2/2	4055 Pucking 4062 Kirchberg-Th. 4492 Hofkirchen	07229/88895 07221/63030 07225/61946
16.	Dr. Eckerstorfer Peter Dr. Kriechbaumer Bernhard Dr. Schöninger Harald	Sartrestraße 11 Larnhauserweg 2 Kristein 43	4055 Pucking 4060 Leonding 4470 Enns	07229/88895 0732/682260 07223/82467
21.	Dr. Füreder Elisabeth Dr. Liebhart Magdalena Dr. Leeb Reinhard	Salzburgerstraße 6 Ehrenfellnerstraße 6 Kirchenplatz 9	4053 Haid 4060 Leonding 4493 Wolforn	07229/88625 0732/673323 07253/8253 0
22.	Dr. Hamberger Anton Dr. Kiesenhofer Bernhard Dr. Leeb Reinhard	Wohnpark 7B Meisterstraße 11 Kirchenplatz 9	4053 Haid 4060 Leonding 4493 Wolforn	07229/82806 0732/682260 07253/8253 0
26.	Dr. Eckerstorfer Peter Dr. Kepplinger Erwin Dr. Freynhofer Ulrike	Sartrestraße 11 Michaelsbergstraße. 7 Dammstraße 5	4055 Pucking 4060 Leonding 4484 Kronstorf	07229/88895 0732/675129 07223/84887
28.	Dr. Eckerstorfer Peter Dr. Rauch Rosemarie Dr. Leutgöb Hubert	Sartrestraße 11 Sportplatzstraße 2 Lagerstraße 14a	4055 Pucking 4063 Hörsching 4470 Enns	07229/88895 07221/72191 07223/89000
29.	Dr. Luger Ferdinand Dr. Kremer Eveline Dr. Prühlinger Roman	Tannenweg 2 Schulstraße 28 Dorfplatz 26	4501 Neuhofen 4061 Pasching 4491 Niederneuk.	07227/6596 07221/88290 07224/7044

Gollmann in der Ordination Matscheko

TIPPS & TERMINE

- 22.04.16: Pickl Unplugged mit Wolfgang Schweinsteiger im GH Pickl ab 19.00 Uhr (KulturvereinT)
- 23.04. und 24.04.16: Maiausfahrt (Musikverein)
- 24.04.16: Täuflingssegnung in der Pfarrkirche, 09:00 Uhr
- 01.05.16: Weckruf Hofkirchen (Musikverein)
- 01.05.16: Maibaumaufstellen und Frühschoppen der freiwilligen Feuerwehr
- 04.05.16: Florianikirtag in St. Florian ab 10:00 Uhr (Siedlerverein)
- 13.05.16: Dekanatsmaandacht in Ruprechtshofen um 19:00 Uhr (katholische Männerbewegung)
- 13.05.16: Abendgebet der Firmlinge um 20:30 Uhr (Pfarre)
- 15.05.16: Pfingstgottesdienst um 09:00 Uhr (Pfarre)
- 22.05.16: Erstkommunion um 09:00 Uhr (Pfarre)
- 22.05.16: Stichwahl - Bundespräsidentenwahl
- 24.05.16: Maandacht der Volksschule um 19:00 Uhr (Pfarre)
- 25.05.16: Kapellenwanderung der Firmlinge um 17:00 Uhr (Pfarre)
- 26.05.16: Fronleichnamsgottesdienst mit Prozession um 08:30 Uhr (Pfarre)
- 29.05.16: Kinderkirche im Pfarrsaal um 10:15 Uhr (Pfarre)



Aus der Bücherei:

Am 18. März konnten wir einen interessanten Abend mit der gebürtigen oberösterreichischen Autorin Fr. Judith Taschler verbringen.

Die Autorin las aus ihren Romanen vor und plauderte dabei aus dem Nähkästchen. So erhielten die rund 45 erschienen Hofkirchnerinnen und Hofkirchner private und hintergründige Einblicke. Auch die von ihr beschriebenen Erzählformen und die damit zusammenhängenden Geschichten wurden den Zuhörern nahe gebracht.

Nach dem abwechslungsreichen Abend mit der Autorin, der viel zu schnell zu Ende ging, konnten wir uns an einem traumhaften Buffet inkl. Getränke laben.

Die Autorin mischte sich noch unter die Besucher und zu guter Letzt besichtigte sie auch noch kurz unsere Bücherei.

Danke an alle Hofkirchnerinnen und Hofkirchner, die unserer Einladung gefolgt sind!

Vielen Dank und liebe Grüße

Andrea Auer



Grillhendlessen

bei der Eröffnungsfeier
am 30. APRIL

Halbes Hendl* & Getränk um

Bier oder Most 0,3L 2,-
Kaffee & Kuchen gratis*

5,-

* solange der Vorrat reicht

WIR ERWARTEN DICH AM TENNISPLATZ

9.30 bis ca. 13.00 Uhr:

Tennis Match gegen Hobbycup ASKÖ Enns

ab 13 Uhr: Grillhendl essen

Nachmittags: Doppel-Partien

Wir freuen uns über Deinen Besuch!
Die Sektion Tennis

**Quizkarten-
VERLOSUNG**

Die Verlosung der Preise im Gesamtwert von ca. EUR 3.300,- erfolgt ab 16 Uhr



sportunionhofkirchen

www.su-hofkirchen.at



Foto: Buchi

Wichtige Tipps, damit Hobbygärtner unfallfreie Naturliebhaber bleiben können :

Schutzkleidung

- ☀ Tragen Sie die richtige Schutzkleidung mit Handschuhen und festen Schuhen
- ☀ Eine Schutzbrille bietet Schutz vor Staub, fliegenden Spänen oder zurückschlagenden Ästen
- ☀ Tragen Sie keine Badekleidung bei der Gartenarbeit (Sonnenbrand) – Kopfbedeckung nicht vergessen
- ☀ Eng anliegende Kleidung, damit nichts in Maschinen und Geräte gezogen werden kann

Maßnahmen

- ☀ Auf den richtigen Impfschutz achten (Tetanus)
- ☀ Rücken schonen mit langstieligen Geräten und einer Scheibtruhe um gebückte Arbeitshaltung zu vermeiden
- ☀ Leiter vor Aufstieg auf Funktionstüchtigkeit überprüfen, achten Sie auf einen festen Stand und rutschhemmende Sprossen
- ☀ Bei Verwendung von Chemikalien Schutzbrille und Atemmaske tragen – die Chemikalien sicher aufbewahren
- ☀ Achten Sie bei der Verwendung von elektrischen Geräten darauf, dass die Kabel für die Arbeit im Freien geeignet sind und nicht in das Gartengerät kommen
- ☀ Parallel zum Hang den Rasen mähen, damit man bei einem Sturz nicht unter den Mäher rutscht
- ☀ Vorsicht vor Wespen- und Hornissennestern



www.foto-fine-art.de / pixello.de

UNSER TIPP!

- ☀ Ein Erste Hilfe-Koffer sollte immer in Ihrer Nähe sein!
- ☀ Lassen Sie keine Gartengeräte herumliegen, denn diese können zu gefährlichen Stolperfallen werden!
- ☀ Nehmen Sie sich nicht zu viel Gartenarbeit auf einmal vor und führen Sie nicht stundenlang die gleiche Tätigkeit aus!

SICHER ist SICHER !

SPATENSTICH-FEIER:

Im Beisein vieler Ehrengäste wurde der Spatenstich beim Feuerwehrhaus durchgeführt. Unser Bürgermeister Thomas Berger bedankte sich beim früheren Gemeinderat unter seinem Amtsvorgänger Johann Lachmair „Lachi“, für die dementsprechenden Beschlüsse. Der Feuerwehrkommandant Franz Arbeitshuber war erfreut über die Präsenz der Hofkirchner Bevölkerung, und dass es um die Feuerwehr sehr gut steht.

Ehrengäste waren unter anderen die Gemeindevorstände Karin Aigner-Klose, Markus Baumann, Mario Schachner, sowie Vbgmin. Isolde Resch, die Landesräte Max Hiegelsberger und Elmar Podgorschek, die Abgeordneten Gisela Peutelberger-Naderer und Wolfgang Stanek sowie die Bürgermeister außer Dienst, OR Oswald Ostheimer und Johann Lachmair.



Wussten Sie....

... dass Sie sich auf www.zivilschutz-ooe.at für das kostenlose Zivilschutz-SMS anmelden können, das schnelle Information bei Katastrophen, Notsituationen oder besonderen Ereignissen von Ihrer Gemeinde bietet?



OÖ Zivilschutz

4020 Linz, Petzoldstraße 41
Telefon: 0732 65 24 36
E-Mail: office@zivilschutz-ooe.at
Homepage: www.zivilschutz-ooe.at